

13. 產品使用過程中，鍋蓋溫度較高，尤其是不鏽鋼部分，請勿觸摸，否則可能引起燒燙傷害。

14. 使用中，若發生故障請暫停使用，並與本公司聯繫送回維修。

15. 禁止放在幼童能觸及的地方使用，否則引起產品傾倒、燙傷、觸電等危險。

16. 本產品不預期供生理/感知/心智能力/經驗或知識不足之使用者(包括孩童)使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。

17. 本產品不允許被用作玩具。當兒童使用或接近兒童時，需要密切注意。兒童應受到監督，以確保他們不將產品作為玩具玩耍。

18. 本產品不防水，只適用於乾燥地點。請勿浸水、淋雨，在戶外或潮濕的表面使用，以免造成產品損壞。

19. 使用後加熱盤表面、鍋體尚有餘溫請勿觸摸，避免燙傷之危險

20. 本產品僅供家用。

21. 插頭連結器請勿浸水或受潮，避免造成觸電之危險

22. 第一次使用時，應該加水到最高水位線，再把水燒開後倒掉不用，以使清潔鍋體。

23. 產品若出現任何故障，請將產品送至本公司維修，請勿自行拆機維修，以免組裝不當造成危險。

清潔保養

1. 請拔下電源插頭，待產品冷卻後再開始清潔。

2. 請勿將產品浸泡在水或其他液體中。請確保電源線插頭及鍋子底部乾燥

3. 請以柔軟海綿或布清洗，勿使用任何金屬、鋼絲菜瓜布清洗產品，否則會造成刮傷。

4. 請勿使用強酸或腐蝕性清潔劑清潔。

5. 若所使用的水質含有較多礦物質或雜質，會造成不鏽鋼使用後，底部有白色水垢累積。可倒入檸檬酸或食用小蘇打並加入清水混合，再進行加熱至水滾後，關閉電源，靜置約20分鐘後倒掉，即可清潔水垢。

6. 若第一次無法去除完水垢，可提升檸檬酸或食用小蘇打的比例，再進行一次加熱清潔。

7. 請定期清潔水垢，避免長期沉澱，影響加熱效率，造成加熱器損壞。

疑難排解

出現狀況	檢查、排除方式
無法加熱	機身插頭及電源插頭是否有正確連上 請確認兩者的插頭是否穩妥的插在插座上
	開關是否在“0”的位置 請依烹調需求將開關調整到 I或II
	鍋內是否為“空鍋”或有“殘留物”沾黏 請清洗乾淨後再使用
食材難以煮熟	食材是否過大或未解凍 請將食材解凍並切成適當大小再放置鍋中烹調
烹調物嚴重燒焦	是否有妥善保養或沾有殘留物 請將清洗乾淨後再使用

鍋內是否有妥善保養或沾有殘留物
請將鍋內清洗乾淨後再使用

初次使用有些許異味為正常現象
初次使用有些許異味為正常現象，並非故障。
此現象再使用多次消失。若異味過重同時有冒煙情形，或多次使用後仍有異味請停止使用並盡快聯絡維修人員。

冒煙、出現異味

ROHS

設備名稱：雙電壓美食鍋 Equipment name		型號（型式）：TRFP-051 Type designation (Type)				
單元	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ^{VI})	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	
電源線材組	○	○	○	○	○	
加熱元件	○	○	○	○	○	
外殼塑料	○	○	○	○	○	
電源開關	○	○	○	○	○	
備考1. “超出0.1 wt %”及“超出0.01 wt %”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1: “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition. 備考2. “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 Note 2: “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. 備考3. “—”係指該項限用物質為排除項目。 Note 3: The “—” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.						

保 證 書

感謝您選購本公司產品，請妥善保管保證書，以確保得到完善的售後服務。

· 自購買日起一年內，在正常使用狀況下，如發生故障，本公司提供維修服務；若係天災或外力破壞、改裝等人為損壞，恕不免費服務。

· 超過上項所訂期限，保固外之商品如需更換零件，本公司酌收維修零件成本費。如經檢測報價後不維修，則酌收檢測費。

· 產品送修則需自行負擔運費。

· 配件屬耗材，如充電線、刷頭、噴頭、刀片、濾心、清潔刷、收納袋等，不屬於保固範圍，如需更換須請另行購買。

· 電池屬耗材，保固6個月，若超過上述期限，需酌收維修及檢測費用。

· 燈管屬耗材，保固3個月，並建議每年定期更換，若超過上述期限，需酌收維修及檢測費用。

· 產品若停產超過3年或無維修零件，則不提供維修服務。

· **本保證書，請詳細填寫購買日期及加蓋購買店章，始可生效。**
也可依據購買憑證（發票、收據等）正本或影本。
或產品主機之製造日期起算15個月。

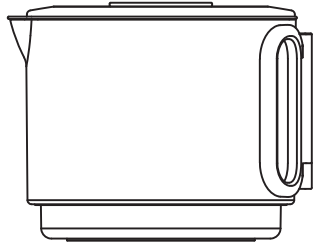
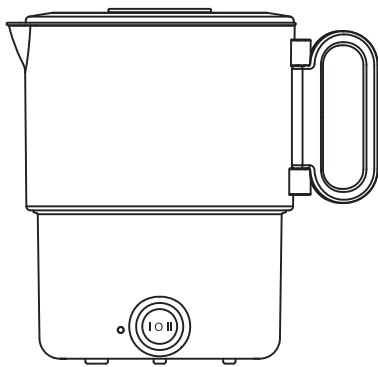
姓名			
地址			
購買日期	電話		
經銷商			
(蓋章有效)			

耐嘉股份有限公司
全 台 服 務 電 話
總公司/新竹市東區經國路一段187號
電話/03-5396966
台北據/新北市新莊區中正路653之2號2樓
電話/02-29040088
新竹據/新竹市東區經國路一段187號
電話/03-5152309
台中據/台中市東區東英十三街13號
電話/04-22119966
台南據/台南市永康區東橋二街119號
電話/06-2038170
高雄據/高雄市鼓山區文信路333號10樓B棟
電話/07-5547258
消費者服務專線：03-5396627

KINYO

TRFP-051

雙電壓美食鍋



使用說明書

為了讓您在產品上更順利
請詳讀使用明書，以免發生使用不當狀況

產品介紹

304不鏽鋼

鍋蓋提手

鍋身

摺疊把手

加熱主機

分離式電源線

指示燈

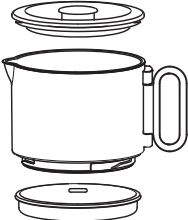
電源開關

收納袋

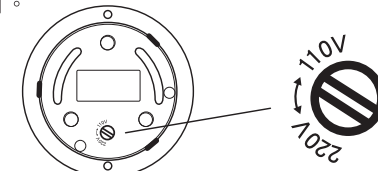
食物碟

產品組裝

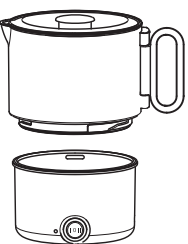
1. 將食物盤旋轉取下，打開鍋蓋取出加熱主機



2. 取出加熱主機後，翻至底部，請先將產品電壓調整至與插座相同的電壓。
備註：電壓有110V/220V，可用手邊之鑰匙、硬幣等工具旋轉電壓調節鈕。
※不同國家的插座樣式不同，出國使用前，請先確認當地插座規格，並自行準備插頭轉換器搭配使用。



3. 將鍋身的箭頭圖案▼對準加熱主機的開鎖符號🔓，組裝時，請將▼向🔒 閉鎖符號方向轉，鍋身與主機不搖晃、不掉落即完成組裝。



產品使用步驟

※注意

①每次使用請務必確認電源插座電壓與產品當前電壓一致，若不同請調整產品底座電壓調節器，再插上電源線使用。
(提醒：可用手邊之鑰匙、硬幣、電源插頭等工具旋轉底部電壓調節鈕。)

②加熱後，請勿觸摸鍋身以免燙手，若需拿取產品，請握住把手再移動。

1. 開關按鈕在“0”，指示燈不亮，產品無通電無加熱。

2. 開關按鈕在“I”，此功能適用於將水煮沸。指示燈亮起，開始加熱，產品加熱到100度，水滾後約30秒-1分鐘後，斷電停止加熱，指示燈熄滅。

3. 開關按鈕在“II”，此功能適用於烹煮料理。指示燈亮起，開始加熱，此功能會持續加熱不斷電，請視食材烹煮狀況，自行將按鈕回到“0”停止加熱。
備註：選擇烹煮料理時，因水滾後再加入食材，可能會超過最高水位線，請一開始先添加少量水，並隨時留意烹煮狀態，避免沸水溢出。

4. 為了確保安全，如果停止使用產品，請務必將旋鈕調到“0”。

※**加熱完成鍋內仍有食物/液體時，請勿轉開加熱底座。**

【提醒】產品溫度超過115度或空燒時，將啟動超溫保護，指示燈會熄滅，斷電停止加熱。若持續插電，按鍵功能未調整狀態下，待10-15分鐘產品降溫後，則會恢復加熱。

※ 請避免產品空燒狀況，以維持產品使用壽命。

產品規格

品名：雙電壓美食鍋

額定電壓：110V/220V

額定功率：680W

額定頻率：60Hz

容量：Max水位線0.9L

常見使用方式

麵食

1. 選擇適當的電壓後，將電源線插在產品及插座上。

2. 加入清水，請勿低於最低水位線也勿超過最高水位線。

3. 按下“II”，指示燈亮起開始加熱，可先蓋上鍋蓋，約5-10分鐘後水開始滾，打開鍋蓋將食物放入鍋中，待食材煮熟後，將按鍵調到“0”處，即可開始食用。若中途想停止加熱，將按鍵按到“0”處，關閉電源。

煮開水

1. 選擇適當的電壓後，將電源線插在產品及插座上。

2. 加入清水，請勿低於最低水位線也勿超過最高水位線。

3. 按下“I”，指示燈亮起開始加熱，可先蓋上鍋蓋，約5-10分鐘後水開始滾，因本產品加熱速度快且功率高，水滾時可能有微量的水珠從壺嘴流出，請小心靠近避免燙手。

4. 待水滾後，本產品會停止加熱，指示燈熄滅，請將按鍵調到“0”，關閉電源。若按鍵無調整到“0”，產品降溫至70度時，會再重新加熱煮沸。

5. 因鍋蓋目的為防止熱氣散出，非緊密設計，**倒水時請務必將鍋蓋先拿起再倒水，避免倒水時鍋蓋掉落，造成大量熱水溢出。**

食物器皿

單純使用鍋身，不搭配加熱底座使用。
本品可直接當盛裝食物之容器使用。

蒸料理

1. 倒入適量的水於鍋中

注意事項與警語

2. 取合適大小的耐熱器皿、瓷碗、蒸架放入食材。

3. 再放進鍋內，插入電源，按下“II”即可進行隔水加熱蒸煮。

4. 若蒸冷凍或堅硬食材，請適時添加水份。

5. 蒸煮過程請留意食材熟度，煮完請將按鍵調到“0”，關閉電源。

1. 在使用本產品之前，請詳閱此說明書和產品上的所有指示和警告標記。

2. 請勿損傷、劃破、彎曲、拉伸、扭曲電源線，勿在電源線上放置重物或夾在其他物體中，可能會導致絕緣層老化、電源線斷裂或短路，進而引起火災或產生觸電的危險。

3. 本產品帶有防乾燒功能，但添加的水或者食材不要超過最高水位線，如加水太滿，沸水可能會噴出。使用產品時，請隨時留意烹煮狀況，以免發生意外。

4. 插電時請確認電壓與本產品電壓一致。

5. 加水、清洗時，必須將電源線插頭從插座中拔出。

6. 使用中，請勿移動產品，以免被燙傷。

7. 請勿靠近熱源地方使用，如電火爐、瓦斯等。

8. 請勿讓電源線懸掛於牆邊或接觸熱源。

9. 如果電源線損壞，必須用專用線或連繫本公司進行售後維修、更換。

10. 插頭須確保插入插座，以防接觸不良而導致元件過熱燒壞，引發短路或火災等危險。

11. 請勿將本產品放在不平穩、潮濕、高溫、光滑、不耐熱的檯面上使用，以免在使用時鍋內沸水濺出、觸電、起火、滑落等造成傷害事故和財產損失。

12. 請勿往機體任何縫隙或開口處插入大頭針、鐵絲或其他金屬物品，以防止觸電造成傷害事故。